

**Heavy Duty** Hohlwelle, optisch

## Sendix Heavy Duty H120 (Hohlwelle)

## Gegentakt / RS422



Die Sendix Heavy Duty H120 wurden speziell für Großmotoren und Generatoren entwickelt. Sie sind hochgenau und extrem robust dank HD-Safety-Lock™ – dem Heavy Duty Hohlwellen-Design der neusten Generation mit starkem Lageraufbau und integrierter Lagerisolierung. Die zweifach geschützte Welle, der weite Temperaturbereich und die hohe Schutzart ermöglichen einen Einsatz auch unter widrigsten Bedingungen.

Die besonders große Hohlwelle bis 28 mm, die Variantenvielfalt in Anbaulösungen und Anschlussvarianten bieten höchste Flexibilität bei der Installation.

























Temperatur-

Schutzart

Vibrationsfest

180° drehbar

Klemmverbindung

beständig

**Robust** 

- Integrierte Lagerisolierung von bis zu 2,5 kV für eine zuverlässige Wellenverbindung. 1)
- Extrem hohe Widerstandsfähigkeit durch zweifachen Schutz der Welle (schützende Deckscheibe und Radialwellendichtring), Schutzart IP67 sowie seewasserbeständiges Gehäuse.
- Hohe Schock- (200 g) und Vibrationsfestigkeit (15 g).

### **Flexibel**

- 3 Anbaulösungen: konische Zentralbefestigung, zylindrische Zentralbefestigung oder durchgehende Hohlwelle.
- · Anschluss über Kabel, M12- oder M23-Stecker oder Anschluss-
- · Befestigungsarm am Flansch oder Deckel. Dadurch ist das Gerät beim Anbau flexibel drehbar.
- Durchgehende Hohlwelle bis ø 28 mm.

# Bestellschlüssel Hohlwelle

#### a Flansch

- 1 = ohne Befestigungselement
- 2 = mit Befestigungsarm, 70 mm <sup>2)</sup>
- 3 = mit Befestigungsarm, 100 mm 2)
- 4 = mit Befestigungsarm, 150 mm <sup>2)</sup>
- 5 = mit Statorkupplung, ø 119 mm

# **b** Hohlwelle, durchgehend

- $2 = \emptyset 16 \text{ mm}$
- $3 = \emptyset 20 \text{ mm}$
- $5 = \emptyset 25 \text{ mm}$
- 7 = ø 28 mm
- 6 = 0.1

Sackloch-Hohlwelle, mit Zentralbefestigung (Einstecktiefe max. 53 mm)

- $A = \emptyset 12 mm$
- $B = \emptyset 16 \text{ mm}$

Konus-Sackloch-Hohlwelle, mit Zentralbefestigung (Einstecktiefe max. 22,5 mm)

 $K = \emptyset 17 \text{ mm}, 1:10$ 

#### 8.H120 |X|X|X|X|000

- Ausgangsschaltung / Versorgungsspannung
- 4 = RS422 (mit Invertierungen) / 5 V DC
- 1 = RS422 (mit Invertierungen) / 10 ... 30 V DC
- 5 = Gegentakt (mit Invertierungen) / 10 ... 30 V DC
- 6 = Gegentakt (mit Invertierungen) / 10 ... 30 V DC, Power Version bis 350 m

#### Anschlussart

- 1 = Kabel radial, 1 m PVC
- A = Kabel radial, Sonderlänge PVC \*)
- 2 = M12-Stecker radial, 8-polig, ccw
- 4 = M23-Stecker radial, 12-polig, ccw
- D = M23-Stecker radial, 12-polig, cw
- K = Anschlusskasten mit steckbaren Federklemmleisten, um 180° drehbar
- Verfügbare Sonderlängen (Anschlussart A): 2 m, 3 m, 5 m, 8 m, 10 m, 15 m Erweiterung Bestellschlüssel .XXXX = Länge in dm Bsp.: 8.H120.121A.2048.0030 (bei 3 m Kabellänge)

#### Impulszahl

50, 360, 512, 600, 1000, 1024, 1500, 2000, 2048, 2500, 4096,

(z.B. 360 Impulse => 0360)

### Optional auf Anfrage

- Andere Impulszahlen
- Ex 2/22 3)

- Beiliegend, nicht montiert.
- 3) Bei Anschlussarten mit Kabel, Kabelmaterial PUR.

© Fritz Kübler GmbH, Irrtümer und Änderungen vorbehalten. 11/2023

<sup>1)</sup> Bei einem Wellendurchmesser > 32 mm kann die Isolationsfestigkeit von 2.5 kV nicht gewährleistet werden.



**Heavy Duty** Hohlwelle, optisch Sendix Heavy Duty H120 (Hohlwelle) Gegentakt / RS422

nse mit Überwurfmutter, 8-polig, A-codiert, gerade n Kabel	05.00.6041.8211.002M
nse mit Überwurfmutter, 12-polig, cw n Kabel	8.0000.6201.0002
nse mit Überwurfmutter, 8-polig, A-codiert, gerade (Metall)	05.CMB 8181-0 8.0000.5012.0000
1	abel

Weiteres Kübler Zubehör finden Sie unter: kuebler.com/zubehoer

Weitere Kübler Kabel und Steckverbinder finden Sie unter: kuebler.com/anschlusstechnik

## Technische Daten

Mechanische Kennwerte	
Maximale Drehzahl	6000 min <sup>-1</sup>
bei 60 °C	3500 min <sup>-1</sup>
Anlaufdrehmoment (bei 20 °C)	0,05 Nm
Wellenbelastbarkeit radial	475 N
axial	375 N
Gewicht	1,6 2,0 kg
	(je nach Ausführung)
Schutzart nach EN 60529	IP67
Arbeitstemperaturbereich	-40 °C <sup>2)</sup> +100 °C <sup>3)</sup>
Material Welle	nicht rostender Stahl,
	Passung H7
Gehäuse, Flansch	seewasserbeständig
Schockfestigkeit nach EN 60068-2-27	2000 m/s², 6 ms
Vibrationsfestigkeit nach EN 60068-2-6	150 m/s², 10 2000 Hz

Zulassungen		
CE-konform gemäß	EMV-Richtlinie RoHS-Richtlinie ATEX-Richtlinie	2014/30/EU 2011/65/EU 2014/34/EU (für Ex 2/22-Varianten)

Elektrische Kennwerte	Elektrische Kennwerte							
Ausgangsschaltung	RS422 (TTL-kompatibel)	Gegentakt	Gegentakt (Power Version)					
Versorgungsspannung	5 V DC (±5 %) od. 10 30 V DC	10 30 V DC	10 30 V DC					
Stromaufnahme	max. 90 mA	max. 80 mA	max. 90 mA					
Zul. Last / Kanal DC Spitzenstromwert	max. +/- 20 mA max. +/- 30 mA	max. +/- 30 mA max. +/- 70 mA	max. +/- 150 mA max. +/- 200 mA					
Impulsfrequenz	max. 300 kHz	max. 300 kHz	max. 300 kHz					
Max. Kabellänge	550 m bei 100 kHz	150 m bei 80 kHz	350 m bei 100 kHz					
Signalpegel HIGH LOW	min. 2,5 V max. 0,5 V	min. +V - 3,0 V max. 2,5 V	min. +V - 4,0 V max. 3,0 V					
Flankenanstiegszeit t <sub>r</sub>	max. 200 ns	max. 1 µs	max. 1 µs					
Flankenabfallzeit t <sub>f</sub>	max. 200 ns	max. 1 µs	max. 1 µs					
Kurzschlussfeste Ausgänge 4)	ja	ja	ja					
Verpolschutz der Versorgungsspannung	ja	ja	ja					

<sup>1)</sup> Passend zur Anschlussart 4.

<sup>17</sup> Hossini zu mischischen Aufgegen
20 Mit Stecker: -40 °C, feste Kabelverlegung: -30 °C, flexibler Kabeleinsatz: -20 °C.
3) Gemessen am Flansch.
4) Bei korrekt angelegter Versorgungsspannung.



Heavy Duty		
Hohlwelle, optisch	Sendix Heavy Duty H120 (Hohlwelle)	Gegentakt / RS422

### Anschlussbelegung

Ausgangsschaltung Anschlussart Kabel (nicht verwendete Adern sind vor Inbetriebnahme einzeln zu isolieren)													
1, 4, 5, 6	1, A	Signal:	0 V	+V	0 Vsens	+Vsens	А	Ā	В	B	0	ō	Ţ
1, 4, 3, 0	Ι, Α	Aderfarbe:	WH	BN	GY PK	RD BU	GN	YE	GY	PK	BU	RD	Schirm
Ausgangsschaltung	sgangsschaltung Anschlussart M12-Stecker, 8-polig												
1, 4, 5, 6	2	Signal:	0 V	+V	0 Vsens	+Vsens	А	Ā	В	B	0	<u>0</u>	Ť
1, 4, 5, 0	2	Pin:	1	2	_	-	3	4	5	6	7	8	PH 1)
Ausgangsschaltung Anschlussart M23-Stecker, 12-polig													
1, 4, 5, 6	4, D	Signal:	0 V	+V	0 Vsens	+Vsens	А	Ā	В	B	0	ō	Ē
1, 4, 3, 0	4, 0	Pin:	10	12	11	2	5	6	8	1	3	4	PH 1)
Ausgangsschaltung	Anschlussart	Klemmleiste											
1, 4, 5, 6	K	Signal:	В	А	0	V	+V	Ť	0	Ā	i	B	0
1, 4, 5, 0	K	Pin:	В	А		-	+	PE	0	Ā	Ì	B	0

+V: Versorgungsspannung Drehgeber +V DC

0 V: Masse Drehgeber GND (0 V)

0 Vsens / +Vsens: Über die Sensorleitungen des Drehgebers kann die am Geber

anliegende Spannung gemessen und bei Bedarf entsprechend

erhöht werden.

A,  $\overline{A}$ : Inkremental-Ausgang Kanal A B,  $\overline{B}$ : Inkremental-Ausgang Kanal B

0,  $\overline{0}$ : Referenzsignal

PH±: Steckergehäuse (Schirm)

### Ansichten Steckseite, Stiftkontakteinsatz



M12-Stecker, 8-polig, ccw



M23-Stecker, 12-polig, ccw



M23-Stecker, 12-polig, cw



# Heavy Duty Hohlwelle, optisch

Sendix Heavy Duty H120 (Hohlwelle)

Gegentakt / RS422

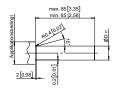
#### Maßbilder

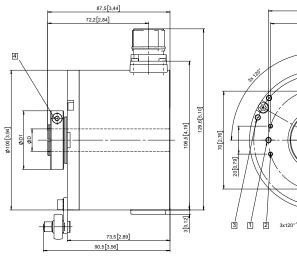
Maße in mm [inch]

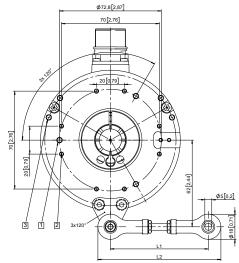
#### Flansch mit Befestigungsarm Durchgehende Hohlwelle

- 1 3 x M4, 7 [0.28] tief
- 2 8 x M3, 8 [0.31] tief
- 3 6 x M4
- 4 Empfohlenes Drehmoment für Klemmring 2 Nm (SW3)

## Wellenverbindung zur Applikation







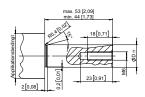
D	Passung	D1
16 [0.63]	H7	42,0 [1.65]
20 [0.79]	H7	42,0 [1.65]
25 [0.98]	H7	47,5 [1.87]
28 [1.10]	H7	52,0 [2.05]
1"	H7	47,5 [1.87]

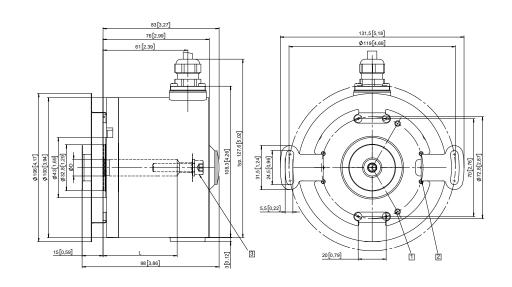
Befestigungsarm	L1		L2	
70 mm [2.76]	64 74	[2.51 2.91]	82 92	[3.23 3.62]
100 mm [3.93]	94 104	[3.70 4.09]	112 122	[4.41 4.80]
150 mm [5.91]	144 154	[5.67 6.06]	162 172	[6.38 6.77]

#### Flansch mit Statorkupplung, ø 119 Sackloch-Hohlwelle mit Zentralbefestigung

- 1 3 x M4, 7 [0.28] tief
- 2 8 x M3, 8 [0.31] tief
- 3 Empfohlenes Drehmoment für M6 (SW5) 5 - 6 Nm

### Wellenverbindung zur Applikation





D	Passung	L			
12 [0.47]	H7	53 [2.09]			
16 [0.63] H7 53 [2.09]					
L - Finatasktisfa may Sasklash Habbuslla					



# Heavy Duty Hohlwelle, optisch

Sendix Heavy Duty H120 (Hohlwelle)

Gegentakt / RS422

### Maßbilder

Maße in mm [inch]

Flansch mit Befestigungsarm Sackloch-Hohlwelle mit Zentralbefestigung, Konus ø 17, 1 : 10 (Konus-Sackloch-Hohlwelle Typ K)

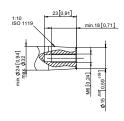
1 3 x M4, 7 [0.28] tief

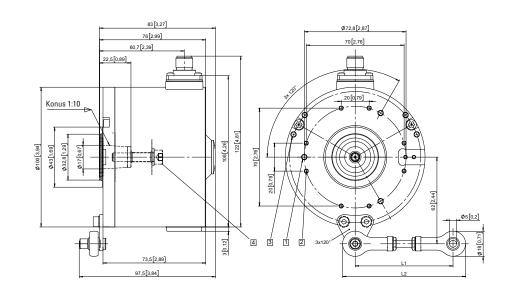
2 8 x M3, 8 [0.31] tief

3 6 x M4

4 Empfohlenes Drehmoment für M6 (SW5) 5 - 6 Nm

Wellenverbindung zur Applikation



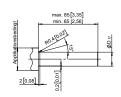


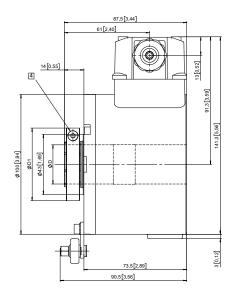
Befestigungsarm	L1		L2	
70 mm [2.76]	64 74	[2.51 2.91]	82 92	[3.23 3.62]
100 mm [3.93]	94 104	[3.70 4.09]	112 122	[4.41 4.80]
150 mm [5.91]	144 154	[5.67 6.06]	162 172	[6.38 6.77]

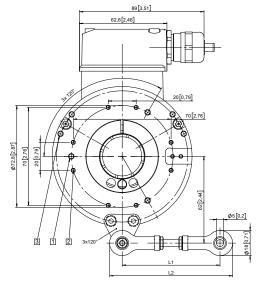
#### Flansch mit Befestigungsarm Durchgehende Hohlwelle und Anschlusskasten

- 1 3 x M4, 7 [0.28] tief
- 2 8 x M3, 8 [0.31] tief
- 3 6 x M4
- 4 Empfohlenes Drehmoment für Klemmring 2 Nm (SW3)

## Wellenverbindung zur Applikation







D	Passung	D1
16 [0.63]	H7	42,0 [1.65]
20 [0.79]	H7	42,0 [1.65]
25 [0.98]	H7	47,5 [1.87]
28 [1.10]	H7	52,0 [2.05]
1"	H7	47,5 [1.87]

Befestigungsarm	L1		L2	
70 mm [2.76]	6474	[2.51 2.91]	82 92	[3.23 3.62]
100 mm [3.93]	94 104	[3.70 4.09]	112 122	[4.41 4.80]
150 mm [5.91]	144 154	[5.67 6.06]	162 172	[6.38 6.77]

5